



Luchtbevochtiger

NL/BE - Handleiding - Luchtbevochtiger

EN - User manual - Humidifier

FR/BE - Manuel d'utilisation - Humidificateur

DE - Benutzerhandbuch - Luftbefeuchter

AU1003529

Scan voor online handleiding

Scan for online user manual

Recherche d'un manuel en ligne

Scannen für Online-Handbuch



NL – Handleiding

Voorwoord

Over dit document

Deze handleiding bevat alle informatie voor correct, efficiënt en veilig gebruik van het product. Zorg ervoor dat je de instructies in deze handleiding volledig gelezen en begrepen hebt voordat je het product installeert of gebruikt. Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik.

Service en garantie

Indien je service of informatie nodig hebt omtrent je product, neem dan contact op met onze klantenservice via service@auronic.nl.

Wij verlenen 2 jaar garantie op onze producten. De klant dient een aankoopbewijs te kunnen tonen wanneer er beroep wordt gedaan op de garantie. Productdefecten moeten binnen 2 jaar na aankoopdatum worden gemeld bij ons. Let op, de garantie geldt niet: bij schade veroorzaakt door onjuist gebruik of reparatie; voor aan slijtage onderhevige onderdelen; voor gebreken waarvan de klant bij aankoop op de hoogte was; bij defecten door eigen schuld van de klant, bij schade door derden.

Inhoudsopgave

1. Veiligheid	5
2. Introductie	7
2.1 Beoogd gebruik	7
2.2 Productoverzicht	8
2.3 Productspecificaties	8
2.4 Inhoud verpakking	9
3. Instructies voor gebruik	9
3.1 Water toevoegen	9
3.2 Gebruik	10
3.3 Gebruik van aromatherapie	12
4. Probleemoplossing	12
5. Onderhoud en reiniging	15
5.1 Algemene reiniging.	15
5.2 Ontkalken	16
5.3 Einde van het seizoen	17
6. Opslag	17
7. Weggooien en recyclen	17
7.1 Weggooien	17
7.2 Elektrisch apparaat	18
8. Disclaimer	18

1. Veiligheid



WAARSCHUWING!

Let erop dat het verpakkingsmateriaal niet in handen komt van kinderen. Zij kunnen erin stikken!



Lees voor gebruik de handleiding en de veiligheidsinformatie zorgvuldig door. Volg de instructies op en bewaar de handleiding voor de toekomst. De leverancier is niet verantwoordelijk voor het niet opvolgen van de veiligheidsinformatie over het gebruik en de omgang met het product of schade aan eigendommen of persoonlijk letsel.



GEVAAR

Deze categorie bevat waarschuwingen voor situaties die ernstige verwondingen, schade of de dood kunnen veroorzaken als ze niet worden vermeden.

- Gebruik het apparaat nooit buitenshuis. Deze luchtbevochtiger is uitsluitend bedoeld voor gebruik binnenshuis.
- Gebruik altijd droge handen bij het in- of uitpluggen van het apparaat om elektrische schokken te voorkomen.
- Gebruik het apparaat nooit als het snoer of de stekker beschadigd is.
- Laat de luchtbevochtiger nooit onbeheerd achter terwijl deze op het stopcontact is aangesloten.
- Trek de stekker niet uit het stopcontact door aan het snoer te trekken.



- Haal altijd de stekker uit het stopcontact:
 - A. Voor het vullen of legen
 - B. Voor reiniging of onderhoud
 - C. Na gebruik
 - D. Bij een vermoeden van defect



WAARSCHUWING

Deze categorie bevat waarschuwingen voor situaties die verwondingen of schade kunnen veroorzaken als ze niet worden vermeden.

- Plaats de luchtbevochtiger niet in de buurt van een warmtebron.
- Zorg ervoor dat er altijd water in het reservoir zit tijdens gebruik.
- Gebruik alleen schoon, koel leidingwater (bij voorkeur gefilterd of gedestilleerd bij hard water). Gebruik geen heet water.
- Plaats de luchtbevochtiger zo dat de nevel van kinderen, muren, meubels en elektrische apparaten weg wijst.
- Plaats de luchtbevochtiger op een glad, vlak, pluisvrij, niet-metalen, waterbestendig oppervlak, uit de buurt van direct zonlicht.
- Houd het snoer uit de buurt van warme oppervlakken en looppaden.
- Dek geen openingen af en steek geen objecten in openingen van het apparaat.
- Laat het apparaat niet onbeheerd in een gesloten ruimte draaien – dit kan condensatie veroorzaken. Laat een deur op een kier.
- Kantel het apparaat niet en vul of leeg het niet tijdens gebruik.
- Verwijder de deksel niet tijdens gebruik.
- Drink het water uit het reservoir niet en adem de nevel niet in.
- Gebruik geen schoonmaakmiddel in delen waar water in komt. Alleen water met witte azijn gebruiken.





- dompel het apparaat niet onder in water.
- Het apparaat is niet vaatwasser bestendig.

**PAS OP**

Deze categorie bevat waarschuwingen waar extra op gelet moet worden om situaties te voorkomen die kleine verwondingen of schade kunnen veroorzaken.

- Het is aan te raden om de luchtbevochtiger met twee handen te dragen.
- Zorg dat het bovenste deksel en de mistkap altijd op hun plaats zitten tijdens gebruik.
- Voeg geen medicijnen toe aan het water.
- Reinig regelmatig volgens de schoonmaakinstructies in de handleiding.
- Houd bij het schoonmaken water weg van de ventilatieopeningen van de ventilator. Reinig de buitenkant met een vochtige doek (behalve de elektrische bedieningselementen).
- Gebruik het apparaat op een geschikte ondergrond, uit de buurt van water.

2. Introductie

Bedankt dat je hebt gekozen voor een Auronic product! Volg altijd de veiligheidsvoorschriften voor veilig gebruik.

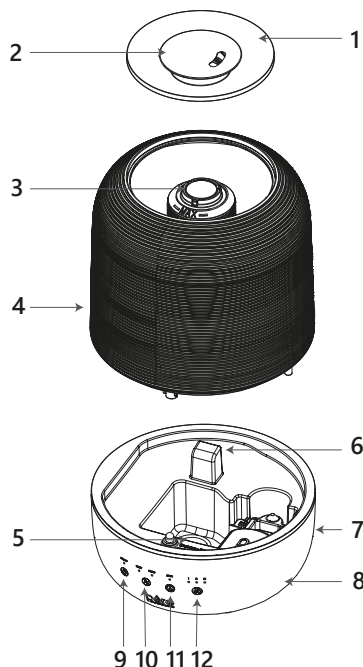
2.1 Beoogd gebruik

Een luchtbevochtiger wordt gebruikt om de vochtigheidsgraad in een ruimte te verhogen. Dit is vooral nuttig in droge klimaten of tijdens de wintermaanden en kan helpen om droge huid en ademhalingsproblemen te verlichten. Dit product is uitsluitend bestemd voor privé gebruik binnenshuis.

De leverancier is vrijgesteld van aansprakelijkheid voor enig letsel of schade veroorzaakt door het gebruik van het product buiten het beoogde gebruik ervan. Elke wijziging van het product kan gevolgen hebben voor je veiligheid en garantie.

2.2 Productoverzicht

1. Deksel
2. Sproeier
3. Afneembare neveluitlaat
4. Watertank
5. Ultrasone schijf
6. Afvoerpoort voor droge lucht
7. Aromabakje
8. Basis
9. Aan-/uitknop
10. Licht/slaapmodus knop
11. Automatische modus knop
12. Vernevelingsniveau knop



2.3 Productspecificaties

Afmetingen	18,8 x 18,8 x 24,3 cm
Gewicht	1 kg
Veiligheidsklasse	II
Spanning	230V AC
Frequentie	50Hz
Vermogen	25W
Maximale gebruiksduur*	Tot 37 uur (niveau I) Tot 18 uur (niveau II) Tot 12 uur (niveau III)
Vochtproductie	100 ml/uur +20% (niveau I) 200 ml/uur +20% (niveau II) 300 ml/uur +20% (niveau III)

* De gebruiksduur is gebaseerd op testomstandigheden bij 21°C en 30% relatieve luchtvochtigheid. De resultaten kunnen variëren afhankelijk van de waterkwaliteit en de omstandigheden in de ruimte.

2.4 Inhoud verpakking

Controleer of de inhoud van het pakket overeenkomt met de pakbon wanneer je de verzending ontvangt. Licht je leverancier in als er onderdelen ontbreken. Lijkt het product beschadigd, dien dan onmiddellijk een klacht in bij de vervoerder en geef de leverancier een gedetailleerde beschrijving van de schade. Bewaar de beschadigde onderdelen en verpakking om je klacht te onderbouwen.

- 1x Luchtbevochtiger
- 1x Handleiding
- 2x Aromakussen

3. Instructies voor gebruik

3.1 Water toevoegen

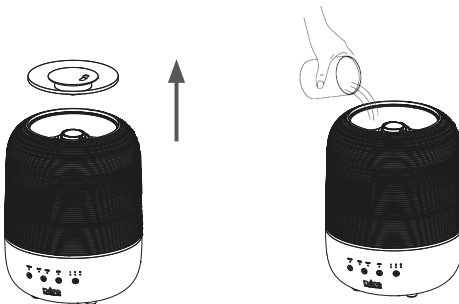


LET OP!

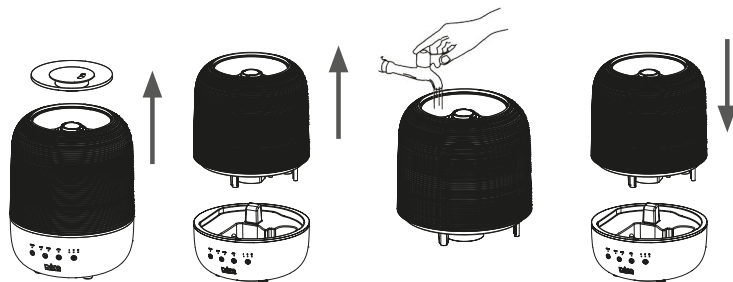
- Zet het apparaat uit voor je de deksel verwijderd.
- Voeg geen water direct toe aan de neveluitlaat.

Er zijn twee manieren om water toe te voegen aan de luchtbevochtiger:

1. Verwijder de deksel en voeg het water direct toe aan de watertank.

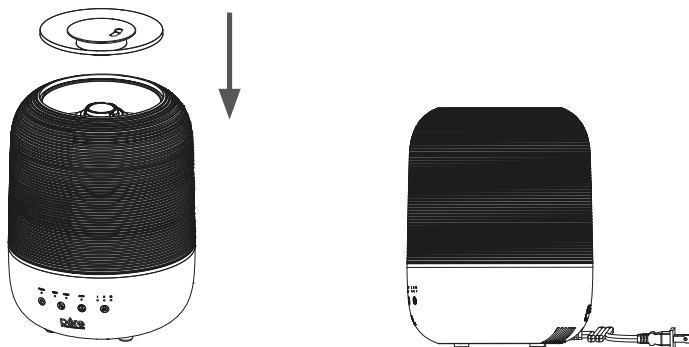


2. Verwijder de deksel en haal de watertank van de basis af. Vul de watertank en plaats hem terug op de basis.



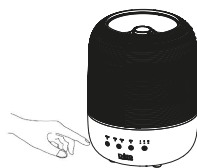
3.2 Gebruik

1. Vul de watertank met water. Plaats de deksel terug op de watertank. Steek de stekker in het stopcontact.



2. Druk op de aan-/uitknop  om het apparaat aan te zetten. Het apparaat begint automatisch te werken op niveau 1. De lamp gaat aan en laat herhaaldelijk zeven kleuren zien. De witte indicatielichten staan aan.

3. Druk op de licht/slaapmodus knop  om het nachtlampje aan te zetten of de slaapmodus te activeren.
- Druk één keer op de knop: Het nachtlampje zal op de gekozen kleur blijven branden. het indicatielicht knippert drie keer.
 - Druk een tweede keer op de knop: De slaapmodus wordt geactiveerd. Alle lichten gaan uit (behalve het indicatielicht). Het indicatielicht knippert vijf keer.
 - Druk een derde keer op de knop: De slaapmodus wordt uitgeschakeld. Het apparaat gaat automatisch terug naar eerder ingestelde instellingen. De slaapmodus kan ook worden uitgeschakeld door op een willekeurige knop te drukken. Druk op de AUTO knop om de automatische modus meteen te starten.
 - Druk een vierde keer op de knop om het nachtlampje herhaaldelijk alle zeven kleuren te laten zien.
4. Druk op de AUTO knop  om de automatische modus in te schakelen. De luchtvochtigheid in de ruimte wordt gemeten. Het vernevelingsniveau wordt automatisch aangepast (niveau I, II of III) om de ideale luchtvochtigheid te bereiken.
- Wanneer de luchtvochtigheid in de ruimte lager is dan 45%: de ventilator werkt op niveau III en het nachtlampje brandt rood.
 - Wanneer de luchtvochtigheid in de ruimte tussen de 45% en 65% is: de ventilator werkt op niveau II en het nachtlampje brandt blauw.
 - Wanneer de luchtvochtigheid in de ruimte hoger dan 65% is: de ventilator werkt op niveau I en het nachtlampje brandt oranje.
- Druk op een willekeurige knop om de AUTO modus uit te schakelen.
5. Druk op de vernevelingknop  om het niveau van vernevelen in te stellen.
- Eerste druk op de knop: niveau I
 - Tweede druk op de knop: niveau II
 - Derde druk op de knop: niveau III
6. Het apparaat heeft een ingebouwde geheugenfunctie. Zonder stroomonderbreking zal het apparaat de laatst gekozen instellingen onthouden. Dit geldt voor de AUTO modus, het vernevelingsniveau en het nachtlampje. De geheugenfunctie werkt niet wanneer de stekker uit het stopcontact is gehaald.



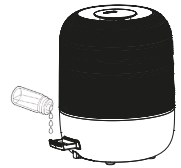
Opmerking

- Wanneer het waterniveau in de watertank te laag is of de watertank is niet goed geplaatst, zal het apparaat geen nevel produceren en het indicatielicht zal veranderen van wit naar rood.

- Na het verwijderen van de watertank zal het apparaat op eerder ingestelde instellingen starten wanneer de watertank teruggeplaatst wordt.
- Als je de watertank bijvult zonder de watertank te verwijderen, zal het apparaat verder werken zodra het waterniveau hoog genoeg is.
- Zorg ervoor dat het waterniveau niet hoger dan de MAX indicator komt. Wanneer er geen nevel uit het apparaat komt na het bijvullen, haal je water uit de watertank tot het waterniveau onder de MAX indicator komt.

3.3 Gebruik van aromatherapie

1. Voeg een paar druppels etherische olie toe op de bijgevoegde aromakussentje.
2. Open het aromabakje en plaats de aromakussentje in het bakje. Druk het aromabakje terug in het apparaat.



LET OP!

- Plaats niet meer dan één aromakussen per keer in het aromabakje.
- Voeg geen etherische olie direct aan de watertank toe. Dit kan de watertank en het hele apparaat beschadigen.
- Zorg ervoor dat de etherische olie geen andere delen van het apparaat aanraken.

4. Probleemoplossing

Als tijdens het gebruik van het product de volgende problemen optreden, raadpleeg dan onderstaande tabel om een oplossing te vinden. Als de problemen niet kunnen worden opgelost aan de hand van deze opties, neem dan contact op met onze klantenservice.

Probleem	Oorzaak	Oplossing
Geen of weinig nevel.	Watertank is leeg.	Vul de watertank bij.
	Ultrasone schijf is vuil.	Reinig de schijf met de meegeleverde borstel.
	Luchtinlaat is geblokkeerd.	Plaats het apparaat op een vlakke, harde ondergrond zodat de lucht vrij kan stromen.
Vochtigheidsniveau is laag.	Ultrasone schijf is vuil.	Reinig de schijf met de meegeleverde borstel.
	Water in de watertank is te koud.	Vervang door minder koud (niet gekoeld) water.
De nevel heeft een nare geur.	Vervuild water/luchtbevochtiger.	Reinig de luchtbevochtiger volledig en vul hem opnieuw met schoon water.
Er komt wel lucht, maar geen nevel uit het apparaat.	Te veel water.	Giet het overtollige water weg.
	Aanslag in de watertank.	Reinig de watertank en probeer het opnieuw.
	Ultrasone schijf is vuil.	Reinig de schijf met een zachte doek.
	Het water is te hard.	Gebruik gedestilleerd water.

Probleem	Oorzaak	Oplossing
Een witte waas vormt zich op meubels die dichtbij het apparaat staan.	Water is te hard.	Stof in de lucht zet zich af door de toegevoegde vochtigheid in de kamer. Hard water zorgt ervoor dat dit vaker gebeurt.. Gebruik gedestilleerd water als het probleem blijft bestaan.
Het apparaat staat aan maar werkt niet.	De stekker is niet goed aangesloten.	Haal de stekker uit het stopcontact en probeer het opnieuw.
	De watertank is leeg.	Vul de watertank opnieuw.
	De watertank is niet goed geplaatst.	Plaats de watertank opnieuw in de basis.
Water verzamelt zich rondom het apparaat.	Vernevelingsniveau is te hoog.	Verlaag de instelling van de vernevelingsstand.
	Het apparaat staat niet waterpas.	Plaats het apparaat op een vlakke, waterpas, harde ondergrond.
	Het apparaat staat te dicht bij voorwerpen.	Richt de nevel weg van voorwerpen. Plaats het apparaat op een waterbestendige ondergrond op 60 tot 90 cm van de vloer.
Water lekt bij het bijvullen.	Er blijft water achter op de bodem van de watertank.	Veeg de watertank schoon of kantel deze om hem leeg te laten lopen voor je hem verplaatst.

Probleem	Oorzaak	Oplossing
Verhoogd geluidsniveau	Het apparaat staat niet waterpas.	Plaats het apparaat op een vlakke, harde ondergrond.
Er brandt een rood lampje op de aan-/uitknop.	Waterpeil is te laag.	Haal de stekker uit het stopcontact en vul de watertank bij.
Je ruikt geen aroma.	Te weinig etherische olie.	Voeg een paar druppels olie toe aan het aromakussentje. Aromakussentje vervangen: Gooi het oude kussentje weg en vervang het door een nieuw exemplaar.

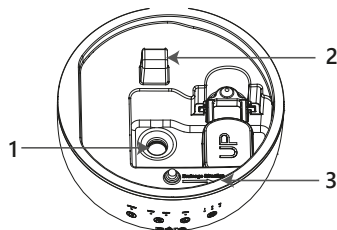
5. Onderhoud en reiniging



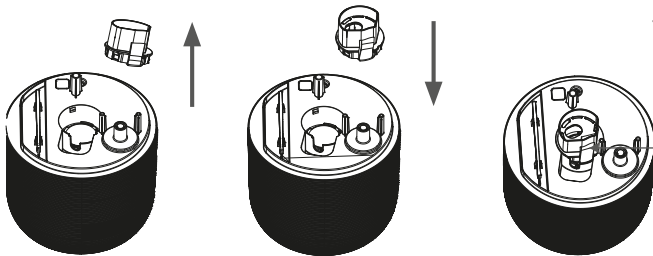
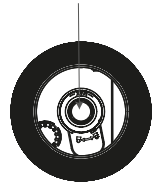
LET OP!

- Zet het apparaat uit en haal de stekker uit het stopcontact voor reiniging.
- Zorg ervoor dat je het apparaat gaat schoonmaken op een waterbestendige plek. Er zal wat achtergebleven water in de watertank zitten. Gooi dit water weg voor je het apparaat verplaatst.
-  Maak de watertank elke 72 uur schoon.

5.1 Algemene reiniging.



1. Reinig de basis:
 - a. Laat het achtergebleven water weglopen in de richting van de pijl op de basis (3).
 - b. Maak de basis schoon met water en een zachte doek.
 - c. Dompel het apparaat niet onder in water en zorg ervoor dat er geen water in de afvoerpoort voor droge lucht komt.
2. Reinig de watertank:
 - a. Leeg de watertank.
 - b. Maak de watertank schoon met water en een flesreinigingsborstel (niet inbegrepen). Door de sproeier naar links te draaien kun je hem verwijderen voor gemakkelijker reinigen (zie pijl).
3. Reinig de buitenkant van het apparaat met een zachte doek.
4. Reinig de ultrasone schijf:
 - a. Haal de stekker uit het stopcontact.
 - b. Verwijder de watertank en haal al het water uit de watertank en basis.
 - c. Zoek de ultrasone schijf aan de binnenkant van de basis.
 - d. Gebruik alleen de bijgeleverde reinigingsborstel om de schijf schoon te maken.
LET OP: schuur of kras niet over de ultrasone schijf.
5. Reinig de watergeluiddemper:
 - a. Om gemakkelijker te reinigen kun je de watergeluiddemper uit het apparaat halen door het uit de bodem van de watertank te trekken.
 - b. Na het reinigen zet je de geluiddemper terug op zijn plek en druk deze naar beneden om hem op zijn plaats te vergrendelen (1).



5.2 Ontkalken

- Afhankelijk van het gebruik en het type water kan het nodig zijn om wekelijks of om de week te reinigen om kalkaanslag te verwijderen en de prestaties van het product te optimaliseren.

- Wij raden aan om gedestilleerd water te gebruiken als het water in uw regio hard is.
- Reinig het apparaat of de watertank niet met agressieve schoonmaakmiddelen of chemische reinigingsmiddelen. In plaats daarvan kunt u azijn gebruiken. Als kalkaanslag te moeilijk te verwijderen is met een borstel:
 1. Vul de basis met een mengsel van 1 theelepel witte azijn en 1 theelepel water.
 2. Laat de oplossing 5 minuten inwerken.
 3. Reinig alle binnenoppervlakken met de azijnoplossing en een zachte doek of borstel om kalkaanslag te verwijderen.
 4. Reinig de nevelsproeier en de nevelkamer in de watertank indien nodig.
 5. Spoel de watertank goed met water om de kalkaanslag en azijnoplossing te verwijderen.

5.3 Einde van het seizoen

- Zet het apparaat uit en haal de stekker uit het stopcontact.
- Reinig de luchtbevochtiger zorgvuldig.
- Zorg ervoor dat alle onderdelen schoon en droog zijn voordat je het product opbergt.
- Laat geen water in de watertank achter. Water dat in het apparaat achterblijft, kan minerale afzettingen veroorzaken en de groei van schimmels of andere micro-organismen bevorderen.

6. Opslag

Bewaar het product op een droge, schone plek. Bewaar het product niet in extreem hoge of lage temperaturen.

7. Weggoien en recyclen

Denk aan het milieu en lever een bijdrage aan een schonere leefomgeving! Je kunt bij je gemeente terecht voor alle informatie over de mogelijkheden voor het afvoeren van afgedankte producten.

7.1 Weggoien



Gooi het product aan het einde van zijn levensduur niet weg met het normale huisvuil, maar lever hem in op een door de overheid aangewezen inzamelpunt om het te laten recyclen.



Voer de verpakking en de accessoires af conform de milieuvoorschriften die gelden in jouw gemeente. Let op de symbolen op de verschillende verpakkingsmaterialen en voer ze – indien nodig – gescheiden af. De verpakkingsmaterialen zijn voorzien van letters en cijfers: 1-7: plastic, 20-22: papier en karton, 80-98 composietmaterialen.



Scheid afval in glas, papier en plastic voor recycling met Tri sélectif. Verminder stortplaatsafval en behoud natuurlijke hulpbronnen. Draag bij aan duurzaamheid door bewust te scheiden.

7.2 Elektrisch apparaat



Dit product is onderworpen aan de Europese richtlijn (EU) 2012/19/EU. Deze richtlijn stelt dat je dit product aan het einde van zijn levensduur niet met het normale huisvuil af mag laten voeren, maar het moet inleveren op een door de overheid aangewezen inzamelpunt om het te laten recyclen.

8. Disclaimer

Veranderingen onder voorbehoud; specificaties kunnen veranderen zonder opgaaf van redenen.



Humidifier

EN/BE - Manual - Humidifier

EN - User manual - Humidifier

FR/BE - Manuel d'utilisation - Humidificateur

DE - Benutzerhandbuch - Luftbefeuchter

AU1003529

Scan for online manual

Scan for online user manual

Recherche d'un manuel en ligne

Scan für Online-Handbuch



EN – Manual

Foreword

About this paper

This manual contains all the information for correct, efficient and safe use of the product. Make sure you have fully read and understood the instructions in this manual before installing or using the product. Keep this manual for future use.

Service and warranty

If you need service or information regarding your product, please contact our customer service department at service@auronic.nl.

We provide a 2-year warranty on our products. The customer must be able to show proof of purchase when making a warranty claim. Product defects must be reported to us within 2 years from the date of purchase. Please note, the warranty does not apply: for damage caused by improper use or repair; for parts subject to wear and tear; for defects known to the customer at the time of purchase; for defects caused by the customer's own fault, for damage caused by third parties.

Table of contents

1. Safety	22
2. Introduction	24
2.1 Intended use	24
2.2 Product Overview	25
2.3 Product specifications	25
2.4 Package Contents	26
3. Instructions for use	26
3.1 Adding water	26
3.2 Use	27
3.3 Use of aromatherapy	29
4. Troubleshooting	29
5. Maintenance and cleaning	31
5.1 General cleaning	32
5.2 Descaling	33
5.3 End of season	33
6. Storage	33
7. Discarding and recycling	34
7.1 Discard	34
7.2 Electric appliance	34
8. Disclaimer	34

1. Safety



WARNING!

Make sure that the packaging material does not get into the hands of children. They can choke on it!



Before use, read the manual and safety information carefully. Follow the instructions and save the manual for the future. The supplier is not responsible for failure to follow the safety information on the use and handling of the product or damage to property or personal injury.



DANGER

This category contains warnings for situations that could cause serious injury, damage or death if not avoided.

- Never use the device outdoors. This humidifier is intended for indoor use only.
- Always use dry hands when plugging or unplugging the device to avoid electric shock.
- Never use the appliance if the cord or plug is damaged.
- Never leave the humidifier unattended while it is plugged in.
- Do not unplug by pulling the cord.
- Always unplug the power cord:
 - A. Before filling or emptying
 - B. For cleaning or maintenance
 - C. After use
 - D. In case of suspected defect



**WARNING**

This category contains warnings for situations that could cause injury or damage if not avoided.

- Do not place the humidifier near a heat source.
- Make sure there is always water in the reservoir during use.
- Use only clean, cool tap water (preferably filtered or distilled for hard water). Do not use hot water.
- Position the humidifier so that the mist points away from children, walls, furniture and electrical appliances.
- Place the humidifier on a smooth, flat, lint-free, non-metallic, water-resistant surface away from direct sunlight.
- Keep the cord away from warm surfaces and walkways.
- Do not cover openings or insert objects into openings of the device.
- Do not leave the unit running unattended in an enclosed space – this may cause condensation. Leave a door ajar.
- Do not tip the unit or fill or empty it during operation.
- Do not remove the lid during use.
- Do not drink the water from the reservoir or inhale the mist.
- Do not use detergent in parts where water enters. Use only water with white vinegar.
- do not immerse the device in water.
- The appliance is not dishwasher safe.

**CAUTION**

This category contains warnings that need extra attention to avoid situations that could cause minor injuries or damage.

- It is recommended to carry the humidifier with two hands.
- Make sure the top cover and fog cap are always in place during use.
- Do not add medication to the water.
- Clean regularly according to the cleaning instructions in the manual.
- When cleaning, keep water away from fan vents. Clean the exterior with a damp cloth (except the electrical controls).
- Use the device on a suitable surface away from water.

2. Introduction

Thank you for choosing Auronic product! Always follow safety precautions for safe use.

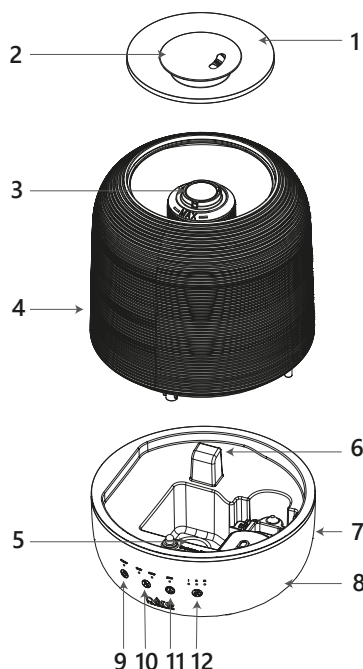
2.1 Intended use

A humidifier is used to increase humidity in a room. This is especially useful in dry climates or during the winter months and can help relieve dry skin and respiratory problems. This product is intended for private indoor use only.

The supplier is released from liability for any injury or damage caused by the use of the product beyond its intended use. Any modification of the product may affect your safety and warranty.

2.2 Product Overview

1. Lid
2. Nozzle
3. Detachable mist exhaust
4. Water tank
5. Ultrasonic disc
6. Exhaust port for dry air
7. Aroma tray
8. Basic
9. Power button
10. Light/sleep mode button
11. Auto mode button
12. Atomization level knob



2.3 Product specifications

Dimensions	18.8 x 18.8 x 24.3 cm
Weight	1 kg
Security class	II
Tension	230V AC
Frequency	50Hz
Power	25W
Maximum usage time*	Up to 37 hours (level I) Up to 18 hours (level II) Up to 12 hours (level III)
Moisture production	100 ml/hour +20% (level I) 200 ml/hour +20% (level II) 300 ml/hour +20% (level III)

* The duration of use is based on test conditions at 21°C and 30% relative humidity. Results may vary depending on water quality and room conditions.

2.4 Package Contents

Check that the contents of the package match the packing slip when you receive the shipment. Notify your supplier if parts are missing. If the product appears damaged, file a complaint with the carrier immediately and give the supplier a detailed description of the damage. Keep the damaged parts and packaging to substantiate your complaint.

- 1x Humidifier
- 1x Manual
- 2x Aroma cushion

3. Instructions for use

3.1 Adding water

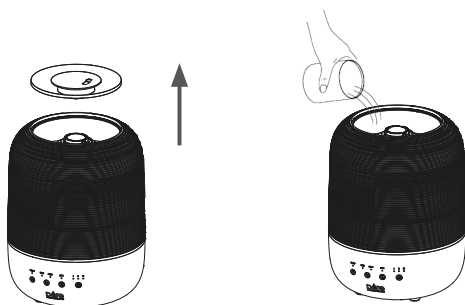


CAUTION!

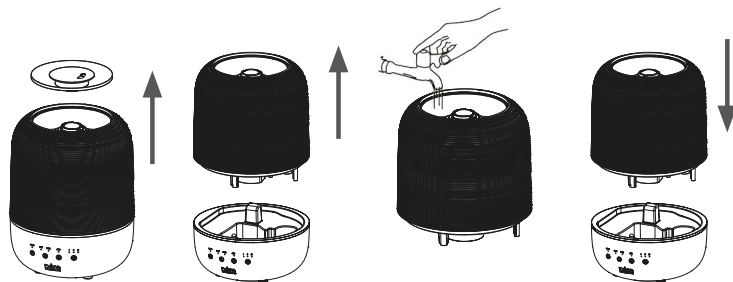
- Turn off the appliance before removing the lid.
- Do not add water directly to the mist outlet.

There are two ways to add water to the humidifier:

1. Remove the lid and add the water directly to the water tank.

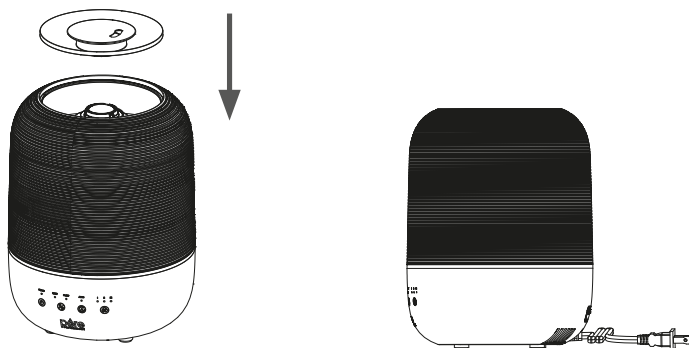


2. Remove the lid and remove the water tank from the base. Fill the water tank and place it back on the base.



3.2 Use

1. Fill the water tank with water. Place the lid back on the water tank. Plug in the power cord.

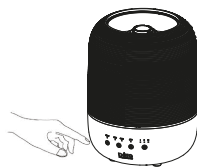


2. Press the power button  to turn the device on. The device automatically starts operating at level 1. The lamp turns on and repeatedly displays seven colors. The white indicator lights are on.

3. Press the light/sleep mode button  to turn on the night light or enter sleep mode.
- Press the button once: The night light will stay on at the selected color. the indicator light flashes three times.
 - Press the button a second time: Sleep mode is activated. All lights go out (except the indicator light). The indicator light flashes five times.
 - Press the button a third time: Sleep mode is disabled. The device automatically returns to previously set settings. Sleep mode can also be turned off by pressing any button. Press the AUTO button to start automatic mode immediately.
 - Press the button a fourth time to have the nightlight repeatedly display all seven colors.
4. Press the AUTO button  to enter automatic mode. The humidity in the room is measured. The misting level is automatically adjusted (level I, II or III) to achieve the ideal humidity level.
- When the humidity in the room is lower than 45%: the fan operates at level III and the night light illuminates red.
 - When the humidity in the room is between 45% and 65%: the fan operates at level II and the night light illuminates blue.
 - When the room humidity is above 65%: the fan operates at level I and the night light is lit orange.

Press any button to disable AUTO mode.

5. Press the atomization button  to set the level of atomization.
- First press of the button: level I
 - Second press of the button: level II
 - Third press of the button: level III
6. The device has a built-in memory function. Without power interruption, the unit will remember the last settings selected. This applies to the AUTO mode, atomization level and night light. The memory function does not work when unplugged.



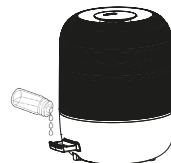
Note

- If the water level in the water tank is too low or the water tank is not placed properly, the unit will not produce mist and the indicator light will change from white to red.
- After removing the water tank, the unit will start at previously set settings when the water tank is replaced.

- If you refill the water tank without removing the water tank, the unit will continue to operate once the water level is high enough.
- Make sure the water level does not exceed the MAX indicator. When no mist comes out of the unit after refilling, remove water from the water tank until the water level drops below the MAX indicator.

3.3 Use of aromatherapy

1. Add a few drops of essential oil on the included aroma pillow.
2. Open the aroma tray and place the aroma pillow in the tray. Push the aroma tray back into the device.



CAUTION!

- Do not place more than one aroma pillow in the aroma tray at a time.
- Do not add essential oils directly to the water tank. This can damage the water tank and the entire device.
- Make sure the essential oil does not touch any other parts of the device.

4. Troubleshooting

If the following problems occur while using the product, refer to the table below to find a solution. If the problems cannot be solved using these options, please contact our customer service department.

Problem	Cause	Solution
No or little haze.	Water tank is empty.	Refill the water tank.
	Ultrasonic disc is dirty.	Clean the disc with the brush provided.
	Air intake is blocked.	Place the unit on a flat, hard surface to allow air to flow freely.

Problem	Cause	Solution
Moisture level is low.	Ultrasonic disc is dirty.	Clean the disc with the brush provided.
	Water in the water tank is too cold.	Replace with less cold (not chilled) water.
The spray has an unpleasant odor.	Contaminated water/air humidifier.	Clean the humidifier completely and refill it with clean water.
Air is coming out, but not mist.	Too much water.	Pour off the excess water.
	Deposits in the water tank.	Clean the water tank and try again.
	Ultrasonic disc is dirty.	Clean the disc with a soft cloth.
	The water is too hard.	Use distilled water.
A white haze forms on furniture close to the unit.	Water is too hard.	Dust in the air settles because of the added humidity in the room. Hard water causes this to happen more often.... Use distilled water if the problem persists.
The device is on but not working.	The plug is not connected properly.	Unplug and try again.
	The water tank is empty.	Refill the water tank.
	The water tank is not properly positioned.	Reinsert the water tank into the base.

Problem	Cause	Solution
Water collects around the unit.	Atomization level is too high.	Lower the atomization setting.
	The unit is not level.	Place the device on a flat, level, hard surface.
	The device is too close to objects.	Aim the mist away from objects. Place the unit on a water-resistant surface 60 to 90 cm from the floor.
Water leaks when refilling.	Water remains at the bottom of the water tank.	Wipe or tilt the water tank to drain it before moving it.
Increased noise level	The unit is not level.	Place the device on a flat, hard surface.
There is a red light on the power button.	Water level is too low.	Unplug and refill the water tank.
You don't smell any aroma.	Not enough essential oil.	Add a few drops of oil to the aroma pillow. Replace aroma cushion: Discard the old cushion and replace it with a new one.

5. Maintenance and cleaning



CAUTION!

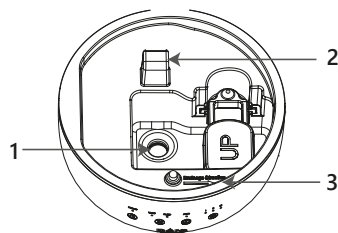
- Turn off and unplug the unit before cleaning.
- Make sure you are going to clean the device in a water-resistant place. There will be some residual water in the water tank. Discard this water before moving

the unit.

- Clean the water tank every 72 hours.

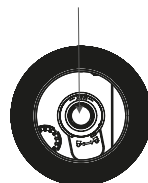
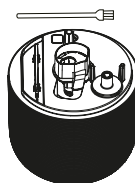


5.1 General cleaning.



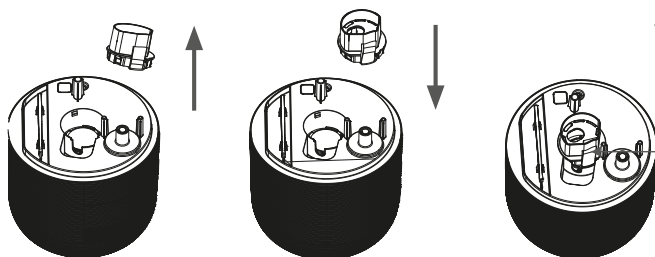
1. Clean the base:
 - a. Drain the remaining water in the direction of the arrow on the base (3).
 - b. Clean the base with water and a soft cloth.
 - c. Do not immerse the unit in water and ensure that water does not enter the dry air outlet port.
2. Clean the water tank:
 - a. Empty the water tank.
 - b. Clean the water tank with water and a bottle cleaning brush (not included). By turning the nozzle to the left, you can remove it for easier cleaning (see arrow).
3. Clean the outside of the unit with a soft cloth.
4. Clean the ultrasonic disk:
 - a. Unplug the power cord.
 - b. Remove the water tank and remove all the water from the water tank and base.
 - c. Locate the ultrasonic disk on the inside of the base.
 - d. Use only the included cleaning brush to clean the disc.

CAUTION: Do not sand or scratch over the ultrasonic disk.



5. Clean the water silencer:

- a. For easier cleaning, you can remove the water silencer by pulling it out of the bottom of the water tank.
- b. After cleaning, put the silencer back in place and press down to lock it in place (1).



5.2 Descaling

- Depending on use and type of water, weekly or every other week cleaning may be necessary to remove scale and optimize product performance.
- We recommend using distilled water if the water in your area is hard.
- Do not clean the device or water tank with harsh detergents or chemical cleaners. You can use vinegar instead. If scale is too difficult to remove with a brush:
 1. Fill the base with a mixture of 1 teaspoon of white vinegar and 1 teaspoon of water.
 2. Allow the solution to soak in for 5 minutes.
 3. Clean all interior surfaces with the vinegar solution and a soft cloth or brush to remove scale.
 4. Clean the mist nozzle and mist chamber in the water tank as needed.
 5. Rinse the water tank well with water to remove scale and vinegar solution.

5.3 End of season

- Turn off the appliance and unplug it.
- Clean the humidifier carefully.
- Make sure all parts are clean and dry before storing the product.
- Do not leave water in the water tank. Water left in the unit may cause mineral deposits and promote the growth of mold or other microorganisms.

6. Storage

Store the product in a dry, clean place. Do not store the product in extremely high or low temperatures.

7. Discarding and recycling

Think about the environment and contribute to a cleaner living environment! You can contact your municipality for all information on disposal options for discarded products.

7.1 Discard



At the end of its life, do not dispose of the product with normal household waste, but hand it in at a government designated collection point for recycling.



Dispose of the packaging and accessories in accordance with the environmental regulations in force in your municipality. Observe the symbols on the various packaging materials and dispose of them separately – if necessary. Packaging materials are labeled with letters and numbers: 1-7: plastic, 20-22: paper and cardboard, 80-98 composite materials.



Separate waste into glass, paper and plastic for recycling with Tri sélectif. Reduce landfill waste and conserve natural resources. Contribute to sustainability by consciously separating.

7.2 Electric appliance



This product is subject to European Directive (EU) 2012/19/EU. This directive states that at the end of its useful life, you should not dispose of this product with your normal household waste, but rather return it to a government designated collection point for recycling.

8. Disclaimer

Changes subject to change; specifications are subject to change without notice.



Humidificateur

EN/BE - Manual - Humidificateur

EN - User manual - Humidifier

FR/BE - Manuel d'utilisation - Humidificateur

DE - Benutzerhandbuch - Luftbefeuchter

AU1003529

Scan for online manual

Scan for online user manual

Recherche d'un manuel en ligne

Scan für Online-Handbuch



FR – Manuel

Avant-propos

À propos de ce document

Ce manuel contient toutes les informations nécessaires à une utilisation correcte, efficace et sûre du produit. Assurez-vous d'avoir bien lu et compris les instructions de ce manuel avant d'installer ou d'utiliser le produit. Conservez ce manuel pour une utilisation ultérieure.

Service et garantie

Si vous avez besoin d'un service ou d'informations concernant votre produit, veuillez contacter notre service clientèle à l'adresse suivante : service@auronic.nl.

Nous offrons une garantie de 2 ans sur nos produits. Le client doit être en mesure de présenter une preuve d'achat lorsque la garantie est invoquée. Les défauts du produit doivent nous être signalés dans un délai de deux ans à compter de la date d'achat. Veuillez noter que la garantie ne s'applique pas : aux dommages causés par une utilisation ou une réparation inappropriée ; aux pièces soumises à l'usure ; aux défauts connus du client au moment de l'achat ; aux défauts causés par la faute du client ; aux dommages causés par des tiers.

Table des matières

- 1. Sécurité 38**
- 2. Introduction 40**
 - 2.1 Utilisation prévue 40
 - 2.2 Aperçu du produit 41
 - 2.3 Spécifications du produit 41
 - 2.4 Contenu de l'emballage 42
- 3. Mode d'emploi 42**
 - 3.1 Ajout d'eau 42
 - 3.2 Utilisation 43
 - 3.3 Utilisation de l'aromathérapie 45
- 4. Dépannage 45**
- 5. Entretien et nettoyage 48**
 - 5.1 Nettoyage général. 48
 - 5.2 Désincrustation 49
 - 5.3 Fin de saison 50
- 6. Stockage 50**
- 7. Élimination et recyclage 50**
 - 7.1 Élimination 50
 - 7.2 Appareil électrique 51
- 8. Clause de non-responsabilité 51**

1. Sécurité



ATTENTION !

Veillez à ce que les matériaux d'emballage ne tombent pas entre les mains des enfants. Ils peuvent s'étouffer avec !



Lisez attentivement le manuel et les informations de sécurité avant d'utiliser l'appareil. Suivez les instructions et conservez le manuel pour vous y référer ultérieurement. Le fournisseur n'est pas responsable du non-respect des consignes de sécurité relatives à l'utilisation et à la manipulation du produit, ni des dommages matériels ou corporels.



DANGER

Cette catégorie contient des avertissements relatifs à des situations susceptibles de provoquer des blessures graves, des dommages ou la mort si elles ne sont pas évitées.

- Ne jamais utiliser l'appareil à l'extérieur. Cet humidificateur est destiné à un usage intérieur uniquement.
- Utilisez toujours des mains sèches lorsque vous branchez ou débranchez l'appareil afin d'éviter tout risque d'électrocution.
- N'utilisez jamais l'appareil si le cordon ou la fiche est endommagé.
- Ne laissez jamais l'humidificateur sans surveillance lorsqu'il est branché.
- Ne pas débrancher en tirant sur le cordon.
- Retirez toujours la fiche de la prise :
 - A. Avant le remplissage ou la vidange
 - B. Pour le nettoyage ou l'entretien
 - C. Après utilisation
 - D. En cas de suspicion de défaut



**AVERTISSEMENT**

Cette catégorie contient des avertissements relatifs à des situations susceptibles de provoquer des blessures ou des dommages si elles ne sont pas évitées.

- Ne placez pas l'humidificateur près d'une source de chaleur.
- Veillez à ce qu'il y ait toujours de l'eau dans le réservoir pendant l'utilisation.
- N'utilisez que de l'eau du robinet propre et fraîche (de préférence filtrée ou distillée en cas d'eau dure). Ne pas utiliser d'eau chaude.
- Placez l'humidificateur de manière à ce que le brouillard soit éloigné des enfants, des murs, des meubles et des appareils électriques.
- Placez l'humidificateur sur une surface lisse, plate, non pelucheuse, non métallique et résistante à l'eau, à l'abri de la lumière directe du soleil.
- Tenir le cordon à l'écart des surfaces chaudes et des passerelles.
- Ne pas couvrir les ouvertures ou insérer des objets dans les ouvertures de l'appareil.
- Ne laissez pas l'appareil fonctionner sans surveillance dans un espace clos – cela pourrait provoquer de la condensation. Laisser une porte entrouverte.
- Ne pas incliner l'appareil, ni le remplir ou le vider pendant son fonctionnement.
- Ne pas retirer le couvercle pendant l'utilisation.
- Ne buvez pas l'eau du réservoir et n'inhaliez pas le brouillard.
- Ne pas utiliser de détergent dans les parties où l'eau pénètre. N'utilisez que de l'eau avec du vinaigre blanc.
- ne pas immerger l'appareil dans l'eau.
- L'appareil ne passe pas au lave-vaisselle.



**ATTENTION**

Cette catégorie contient des avertissements auxquels il convient de prêter une attention particulière afin d'éviter des situations pouvant entraîner des blessures légères ou des dommages.

- Il est recommandé de porter l'humidificateur à deux mains.
- Veillez à ce que le couvercle supérieur et le bouchon antibrouillard soient toujours en place pendant l'utilisation.
- Ne pas ajouter de médicaments à l'eau.
- Nettoyez-le régulièrement en suivant les instructions de nettoyage figurant dans le manuel.
- Lors du nettoyage, éloignez l'eau des orifices de ventilation. Nettoyer l'extérieur avec un chiffon humide (sauf les commandes électriques).
- Utilisez l'appareil sur une surface appropriée, à l'abri de l'eau.

2. Introduction

Merci d'avoir choisi le produit Auronic! Respectez toujours les consignes de sécurité pour une utilisation sûre.

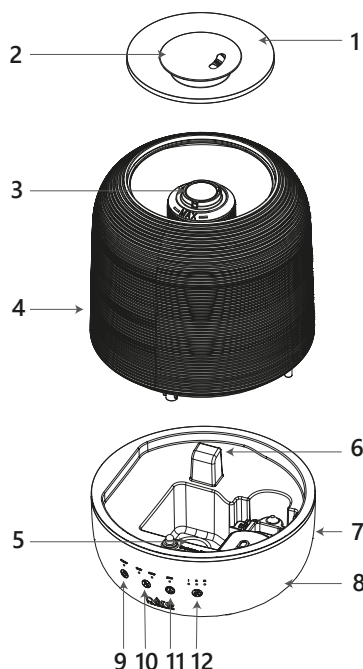
2.1 Utilisation prévue

Un humidificateur est utilisé pour augmenter l'humidité dans une pièce. Il est particulièrement utile dans les climats secs ou pendant les mois d'hiver et peut aider à soulager la peau sèche et les problèmes respiratoires. Ce produit est destiné à un usage privé à l'intérieur des bâtiments.

Le fournisseur est dégagé de toute responsabilité en cas de blessures ou de dommages causés par l'utilisation du produit au-delà de l'usage prévu. Toute modification du produit peut avoir une incidence sur votre sécurité et votre garantie.

2.2 Aperçu du produit

1. Couvercle
2. Buse
3. Sortie de brouillard amovible
4. Réservoir d'eau
5. Disque à ultrasons
6. Orifice d'échappement pour l'air sec
7. Plateau aromatique
8. De base
9. Bouton d'alimentation
10. Bouton d'éclairage/de mise en veille
11. Bouton de mode automatique
12. Bouton de niveau de brume



2.3 Spécifications du produit

Dimensions	18,8 x 18,8 x 24,3 cm
Poids	1 kg
Classe de sécurité	II
Tension	230V AC
Fréquence	50Hz
Puissance	25W
Durée maximale de fonctionnement*	Jusqu'à 37 heures (niveau I) Jusqu'à 18 heures (niveau II) Jusqu'à 12 heures (niveau III)
Production d'humidité	100 ml/heure + 20 % (niveau I) 200 ml/heure + 20 % (niveau II) 300 ml/heure + 20 % (niveau III)

* La durée d'utilisation est basée sur des conditions d'essai à 21°C et 30% d'humidité relative. Les résultats peuvent varier en fonction de la qualité de l'eau et des conditions ambiantes.

2.4 Contenu de l'emballage

Vérifiez que le contenu du colis correspond au bordereau d'expédition lorsque vous recevez l'envoi. Informez votre fournisseur s'il manque des pièces. Si le produit semble endommagé, déposez immédiatement une plainte auprès du transporteur et donnez au fournisseur une description détaillée des dommages. Conservez les pièces et l'emballage endommagés pour justifier votre réclamation.

- 1x Humidificateur
- 1x Manuel
- 2 coussins aromatiques

3. Mode d'emploi

3.1 Ajout d'eau

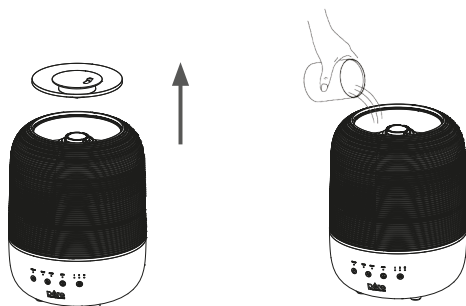


ATTENTION !

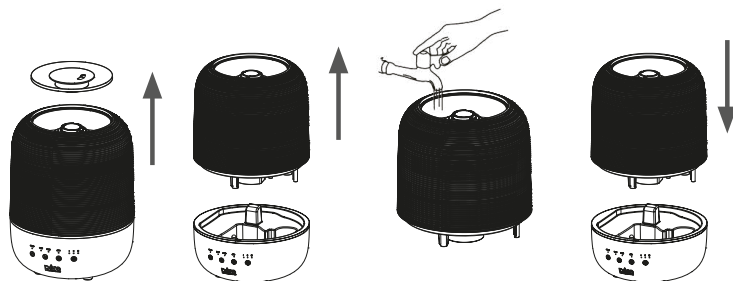
- Éteignez l'appareil avant de retirer le couvercle.
- N'ajoutez pas d'eau directement à la sortie du brumisateur.

Il y a deux façons d'ajouter de l'eau à l'humidificateur :

1. Retirez le couvercle et versez l'eau directement dans le réservoir.

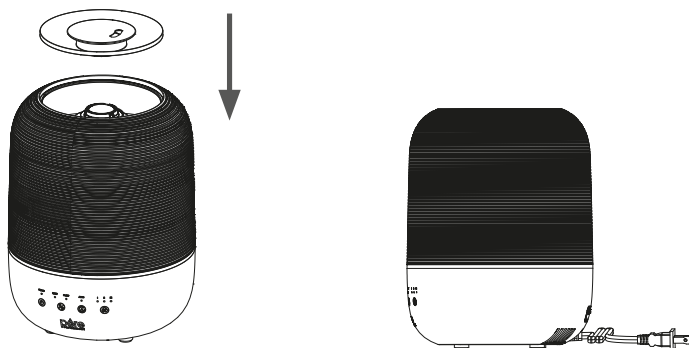


2. Retirez le couvercle et le réservoir d'eau de la base. Remplissez le réservoir d'eau et replacez-le sur la base.



3.2 Utilisation

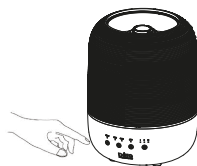
1. Remplir le réservoir d'eau. Remettre le couvercle sur le réservoir d'eau. Branchez le cordon d'alimentation.



2. Appuyez sur le bouton d'alimentation  pour allumer l'appareil. L'appareil commence automatiquement à fonctionner au niveau 1. La lampe s'allume et affiche plusieurs fois sept couleurs. Les voyants blancs sont allumés.

3. Appuyez sur la touche lumière/mode veille  pour allumer la veilleuse ou activer le mode veille.
 - Appuyez une fois sur le bouton : la veilleuse reste allumée à la couleur choisie. le voyant lumineux clignote trois fois.
 - Appuyez une seconde fois sur le bouton : le mode veille est activé. Tous les voyants s'éteignent (sauf le voyant). Le voyant lumineux clignote cinq fois.
 - Appuyer une troisième fois : le mode veille est désactivé. L'appareil revient automatiquement aux réglages précédents. Le mode veille peut également être désactivé en appuyant sur n'importe quel bouton. Appuyez sur la touche AUTO pour lancer immédiatement le mode automatique.
 - Appuyez une quatrième fois sur le bouton pour que la veilleuse affiche les sept couleurs de manière répétée.
4. Appuyez sur la touche AUTO  pour activer le mode automatique. L'humidité de la pièce est mesurée. Le niveau de brumisation est automatiquement ajusté (niveau I, II ou III) pour atteindre le niveau d'humidité idéal.
 - Lorsque l'humidité de la pièce est inférieure à 45% : le ventilateur fonctionne au niveau III et la veilleuse s'allume en rouge.
 - Lorsque l'humidité de la pièce est comprise entre 45% et 65% : le ventilateur fonctionne au niveau II et la veilleuse s'allume en bleu.
 - Lorsque l'humidité de la pièce est supérieure à 65% : le ventilateur fonctionne au niveau I et la veilleuse s'allume en orange.

Appuyez sur n'importe quelle touche pour désactiver le mode AUTO.
5. Appuyez sur le bouton d'atomisation  pour régler le niveau d'atomisation.
 - Première pression sur un bouton : niveau I
 - Deuxième pression sur un bouton : niveau II
 - Troisième pression sur le bouton : niveau III
6. L'appareil est doté d'une fonction de mémoire intégrée. En l'absence de coupure de courant, l'appareil garde en mémoire les derniers réglages sélectionnés. Ceci s'applique au mode AUTO, au niveau de brumisation et à la veilleuse. La fonction mémoire ne fonctionne pas lorsqu'elle est débranchée.



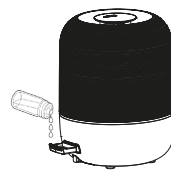
Commentaire

- Si le niveau d'eau dans le réservoir est trop bas ou si le réservoir n'est pas placé correctement, l'appareil ne produira pas de brume et le témoin lumineux passera du blanc au rouge.

- Après avoir retiré le réservoir d'eau, l'appareil démarrera avec les paramètres précédemment réglés lorsque le réservoir d'eau sera remis en place.
- Si vous remplissez le réservoir d'eau sans le retirer, l'appareil continuera à fonctionner dès que le niveau d'eau sera suffisant.
- Assurez-vous que le niveau d'eau ne dépasse pas l'indicateur MAX. Si aucun brouillard ne s'échappe de l'appareil après l'avoir rempli, retirez de l'eau du réservoir jusqu'à ce que le niveau d'eau descende en dessous de l'indicateur MAX.

3.3 Utilisation de l'aromathérapie

1. Ajoutez quelques gouttes d'huile essentielle sur le coussin aromatique fourni.
2. Ouvrez le plateau d'arômes et placez le coussin d'arômes dans le plateau. Repousser le bac à arômes dans l'appareil.



ATTENTION !

- Ne placez pas plus d'un coussin aromatique à la fois dans le plateau aromatique.
- Ne pas ajouter d'huile essentielle directement dans le réservoir d'eau. Cela peut endommager le réservoir d'eau et l'ensemble de l'appareil.
- Veillez à ce que l'huile essentielle n'entre pas en contact avec d'autres parties de l'appareil.

4. Dépannage

Si les problèmes suivants surviennent lors de l'utilisation du produit, consultez le tableau ci-dessous pour trouver une solution. Si ces options ne permettent pas de résoudre le problème, veuillez contacter notre service clientèle.

Problème	Cause	Solution
Pas ou peu de brume.	Le réservoir d'eau est vide.	Remplir le réservoir d'eau.
	Le disque à ultrasons est sale.	Nettoyez le disque à l'aide de la brosse fournie.
	L'entrée d'air est bloquée.	Placez l'appareil sur une surface plane et dure pour permettre à l'air de circuler librement.
Le taux d'humidité est faible.	Le disque à ultrasons est sale.	Nettoyez le disque à l'aide de la brosse fournie.
	L'eau du réservoir est trop froide.	Remplacer par de l'eau moins froide (pas réfrigérée).
Le spray a une odeur désagréable.	Humidificateur d'eau/d'air contaminé.	Nettoyez complètement l'humidificateur et remplissez-le d'eau propre.
L'air sort, mais pas le brouillard.	Trop d'eau.	Verser l'excédent d'eau.
	Dépôts dans le réservoir d'eau.	Nettoyez le réservoir d'eau et réessayez.
	Le disque à ultrasons est sale.	Nettoyez le disque avec un chiffon doux.
	L'eau est trop dure.	Utiliser de l'eau distillée.

Problème	Cause	Solution
Un voile blanc se forme sur les meubles situés à proximité de l'appareil.	L'eau est trop dure.	Les poussières présentes dans l'air se déposent en raison de l'humidité accrue de la pièce. La dureté de l'eau rend ce phénomène plus fréquent... Utilisez de l'eau distillée si le problème persiste.
L'appareil est allumé mais ne fonctionne pas.	La fiche n'est pas correctement branchée.	Débrancher et réessayer.
	Le réservoir d'eau est vide.	Remplir le réservoir d'eau.
	Le réservoir d'eau n'est pas correctement positionné.	Réinsérez le réservoir d'eau dans la base.
L'eau s'accumule autour de l'appareil.	Le niveau de brume est trop élevé.	Réduire le réglage de l'atomiseur.
	L'appareil n'est pas à niveau.	Placez l'appareil sur une surface plane, horizontale et dure.
	L'appareil est trop proche des objets.	Diriger le brouillard loin des objets. Placez l'appareil sur une surface résistante à l'eau, à une distance de 60 à 90 cm du sol.
Fuites d'eau lors du remplissage.	L'eau reste au fond du réservoir.	Essuyez ou inclinez le réservoir d'eau pour le vider avant de le déplacer.

Problème	Cause	Solution
Augmentation du niveau sonore	L'appareil n'est pas à niveau.	Placez l'appareil sur une surface plane et dure.
Un voyant rouge est allumé sur le bouton d'alimentation.	Le niveau d'eau est trop bas.	Débranchez et remplissez le réservoir d'eau.
Vous ne sentez aucun arôme.	Pas assez d'huile essentielle.	Ajouter quelques gouttes d'huile à l'oreiller aromatique. Remplacer le coussin aromatique : jeter l'ancien coussin et le remplacer par un nouveau.

5. Entretien et nettoyage



ATTENTION !

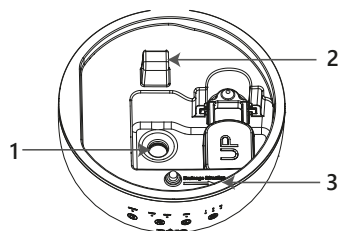
- Éteignez et débranchez l'appareil avant de le nettoyer.
- Veillez à le nettoyer dans un endroit résistant à l'eau. Il y aura de l'eau résiduelle dans le réservoir d'eau. Jeter cette eau avant de déplacer l'appareil.

•

Nettoyer le réservoir d'eau toutes les 72 heures.

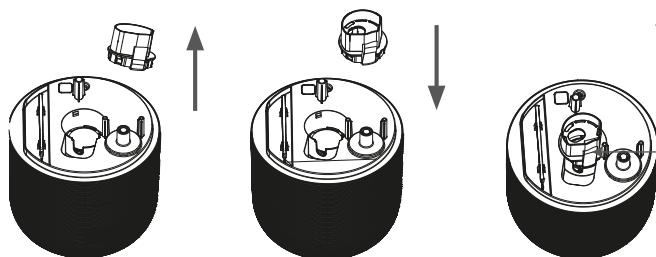
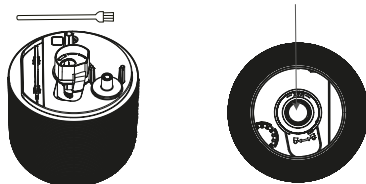


5.1 Nettoyage général.



1. Nettoyer la base :
 - a. Vider l'eau restante dans le sens de la flèche sur la base (3).
 - b. Nettoyez la base avec de l'eau et un chiffon doux.
 - c. Ne pas immerger l'appareil dans l'eau et s'assurer que l'eau ne pénètre pas dans l'orifice de sortie de l'air sec.
2. Nettoyer le réservoir d'eau :
 - a. Vider le réservoir d'eau.
 - b. Nettoyez le réservoir d'eau avec de l'eau et un goupillon (non fourni). En tournant la buse vers la gauche, vous pouvez la retirer pour faciliter le nettoyage (voir flèche).
3. Nettoyez l'extérieur de l'appareil avec un chiffon doux.
4. Nettoyer le disque à ultrasons :
 - a. Débrancher le cordon d'alimentation.
 - b. Retirez le réservoir d'eau et éliminez toute l'eau du réservoir et de la base.
 - c. Localiser le disque ultrasonique à l'intérieur de la base.
 - d. Utilisez uniquement la brosse de nettoyage fournie pour nettoyer le disque.

ATTENTION : Ne pas poncer ou gratter le disque à ultrasons.
5. Nettoyer le silencieux à eau :
 - a. Pour faciliter le nettoyage, vous pouvez retirer le silencieux d'eau en le tirant par le bas du réservoir d'eau.
 - b. Après le nettoyage, remettez le silencieux en place et appuyez dessus pour le verrouiller (1).



5.2 Désincrustation

- En fonction de l'utilisation et du type d'eau, un nettoyage hebdomadaire ou toutes les deux semaines peut être nécessaire pour éliminer le calcaire et optimiser les performances du produit.

- Nous recommandons d'utiliser de l'eau distillée si l'eau de votre région est dure.
- Ne pas nettoyer l'appareil ou le réservoir d'eau avec des détergents agressifs ou des produits chimiques. Vous pouvez utiliser du vinaigre à la place. Si le calcaire est trop difficile à enlever avec une brosse :
 1. Remplissez la base avec un mélange d'une cuillère à café de vinaigre blanc et d'une cuillère à café d'eau.
 2. Laisser la solution agir pendant 5 minutes.
 3. Nettoyez toutes les surfaces intérieures avec la solution de vinaigre et un chiffon doux ou une brosse pour éliminer le calcaire.
 4. Nettoyez la buse de brumisation et la chambre de brumisation dans le réservoir d'eau si nécessaire.
 5. Rincez bien le réservoir d'eau avec de l'eau pour éliminer le tartre et la solution de vinaigre.

5.3 Fin de saison

- Éteindre l'appareil et le débrancher.
- Nettoyez soigneusement l'humidificateur.
- Assurez-vous que toutes les pièces sont propres et sèches avant de ranger le produit.
- Ne laissez pas d'eau dans le réservoir d'eau. L'eau laissée dans l'appareil peut provoquer des dépôts minéraux et favoriser le développement de moisissures ou d'autres micro-organismes.

6. Stockage

Stocker le produit dans un endroit sec et propre. Ne pas stocker le produit à des températures extrêmement élevées ou basses.

7. Élimination et recyclage

Pensez à l'environnement et contribuez à un cadre de vie plus propre ! Vous pouvez contacter votre mairie pour obtenir toutes les informations sur les possibilités d'élimination des produits mis au rebut.

7.1 Élimination



En fin de vie, ne jetez pas le produit avec les ordures ménagères, mais déposez-le dans un point de collecte désigné par le gouvernement pour qu'il soit recyclé.



Éliminez l'emballage et les accessoires conformément à la réglementation environnementale en vigueur dans votre commune. Notez les symboles sur les différents matériaux d'emballage et éliminez-les séparément – si nécessaire. Les matériaux d'emballage sont étiquetés avec des lettres et des chiffres : 1-7 : plastique, 20-22 : papier et carton, 80-98 : matériaux composites.



Séparer les déchets en verre, papier et plastique pour les recycler avec Tri sélectif. Réduire les déchets dans les décharges et préserver les ressources naturelles. Contribuez à la durabilité en vous séparant consciemment.

7.2 Appareil électrique



Ce produit est soumis à la directive européenne (UE) 2012/19/EU. Cette directive stipule qu'à la fin de sa durée de vie utile, vous ne devez pas jeter ce produit avec les déchets ménagers normaux, mais plutôt le retourner à un point de collecte désigné par le gouvernement en vue de son recyclage.

8. Clause de non-responsabilité

Les spécifications peuvent être modifiées sans préavis.

DE – Handbuch

Vorwort

Über dieses Papier

Dieses Handbuch enthält alle Informationen für den korrekten, effizienten und sicheren Gebrauch des Produkts. Vergewissern Sie sich, dass Sie die Anweisungen in dieser Anleitung vollständig gelesen und verstanden haben, bevor Sie das Produkt installieren oder benutzen. Bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Gebrauch auf.

Service und Garantie

Wenn Sie Service oder Informationen zu Ihrem Produkt benötigen, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstteam unter service@auronic.nl.

Wir gewähren eine 2-jährige Garantie auf unsere Produkte. Der Kunde muss bei Inanspruchnahme der Garantie einen Kaufnachweis erbringen können. Produktmängel müssen uns innerhalb von 2 Jahren nach dem Kaufdatum gemeldet werden. Bitte beachten Sie, dass die Garantie nicht gilt: für Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch oder Reparatur entstanden sind; für Verschleißteile; für Mängel, die dem Kunden zum Zeitpunkt des Kaufs bekannt waren; für Mängel, die durch eigenes Verschulden des Kunden entstanden sind; für Schäden, die durch Dritte verursacht wurden.

Inhaltsübersicht

1. Sicherheit	54
2. Einführung	56
2.1 Verwendungszweck	56
2.2 Produktübersicht	57
2.3 Produktspezifikationen	57
2.4 Inhalt der Verpackung	58
3. Anweisungen für den Gebrauch	58
3.1 Hinzufügen von Wasser	58
3.2 Verwenden Sie	59
3.3 Einsatz von Aromatherapie	61
4. Fehlersuche	61
5. Wartung und Reinigung	64
5.1 Allgemeine Reinigung	65
5.2 Entkalken	66
5.3 Ende der Saison	66
6. Lagerung	67
7. Entsorgung und Recycling	67
7.1 Entsorgung	67
7.2 Elektrisches Gerät	68
8. Haftungsausschluss	68

1. Sicherheit



WARNUNG!

Achten Sie darauf, dass das Verpackungsmaterial nicht in die Hände von Kindern gelangt. Daran können sie ersticken!



Lesen Sie das Handbuch und die Sicherheitshinweise vor dem Gebrauch sorgfältig durch. Befolgen Sie die Anweisungen und bewahren Sie das Handbuch zum späteren Nachschlagen auf. Der Lieferant haftet nicht für die Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise zur Verwendung und Handhabung des Produkts sowie für Sach- und Personenschäden.



GEFAHR

Diese Kategorie enthält Warnhinweise für Situationen, die zu schweren Verletzungen, Schäden oder Tod führen können, wenn sie nicht vermieden werden.

- Verwenden Sie das Gerät niemals im Freien. Dieser Luftbefeuchter ist nur für den Gebrauch in Innenräumen bestimmt.
- Benutzen Sie immer trockene Hände, wenn Sie das Gerät einstecken oder ausstecken, um einen elektrischen Schlag zu vermeiden.
- Verwenden Sie das Gerät niemals, wenn das Kabel oder der Stecker beschädigt ist.
- Lassen Sie den Luftbefeuchter niemals unbeaufsichtigt, wenn er eingesteckt ist.
- Ziehen Sie den Stecker nicht am Kabel aus der Steckdose.



- Ziehen Sie immer den Stecker aus der Steckdose:
 - A. Vor dem Befüllen oder Entleeren
 - B. Zur Reinigung oder Wartung
 - C. Nach Gebrauch
 - D. Bei Verdacht auf einen Defekt



WARNUNG

Diese Kategorie enthält Warnhinweise für Situationen, die Verletzungen oder Schäden verursachen können, wenn sie nicht vermieden werden.

- Stellen Sie den Luftbefeuchter nicht in der Nähe einer Wärmequelle auf.
- Achten Sie darauf, dass sich während des Gebrauchs immer Wasser im Behälter befindet.
- Verwenden Sie nur sauberes, kühles Leitungswasser (vorzugsweise gefiltert oder destilliert bei hartem Wasser). Verwenden Sie kein heißes Wasser.
- Stellen Sie den Luftbefeuchter so auf, dass der Nebel von Kindern, Wänden, Möbeln und Elektrogeräten ferngehalten wird.
- Stellen Sie den Luftbefeuchter auf eine glatte, flache, fusselfreie, nicht-metallische, wasserbeständige Oberfläche, die vor direkter Sonneneinstrahlung geschützt ist.
- Halten Sie das Kabel von warmen Oberflächen und Gehwegen fern.
- Decken Sie die Öffnungen nicht ab und stecken Sie keine Gegenstände in die Öffnungen des Geräts.
- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt in einem geschlossenen Raum laufen – dies kann zu Kondensation führen. Lassen Sie eine Tür einen Spalt offen.
- Kippen Sie das Gerät nicht und füllen oder leeren Sie es nicht während des Betriebs.
- Nehmen Sie den Deckel während des Gebrauchs nicht ab.



- Trinken Sie das Wasser aus dem Behälter nicht und atmen Sie den Nebel nicht ein.
- Verwenden Sie kein Reinigungsmittel in Bereichen, in die Wasser eindringt. Verwenden Sie nur Wasser mit weißem Essig.
- tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser ein.
- Das Gerät ist nicht spülmaschinengeeignet.



VORSICHT

Diese Kategorie enthält Warnhinweise, die besondere Aufmerksamkeit erfordern, um Situationen zu vermeiden, die zu leichten Verletzungen oder Schäden führen können.

- Es wird empfohlen, den Luftbefeuchter mit zwei Händen zu tragen.
- Vergewissern Sie sich, dass der obere Deckel und die Nebelkappe während des Gebrauchs immer aufgesetzt sind.
- Geben Sie dem Wasser keine Medikamente zu.
- Reinigen Sie das Gerät regelmäßig gemäß den Reinigungsanweisungen im Handbuch.
- Halten Sie bei der Reinigung Wasser von den Lüftungsöffnungen fern. Reinigen Sie das Äußere mit einem feuchten Tuch (außer den elektrischen Bedienelementen).
- Benutzen Sie das Gerät auf einer geeigneten Oberfläche, die nicht mit Wasser in Berührung kommt.

2. Einführung

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Produkt von Auronic entschieden haben! Beachten Sie stets die Sicherheitshinweise für eine sichere Verwendung.

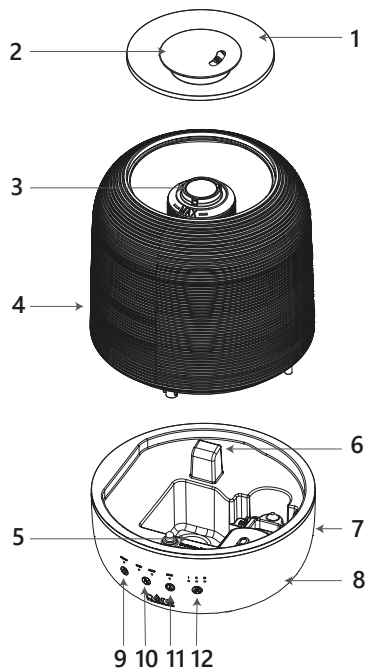
2.1 Verwendungszweck

Ein Luftbefeuchter wird verwendet, um die Luftfeuchtigkeit in einem Raum zu erhöhen. Dies ist vor allem in trockenem Klima oder in den Wintermonaten nützlich und kann bei trockener Haut und Atemproblemen helfen. Dieses Produkt ist nur für den privaten Gebrauch in Innenräumen bestimmt.

Der Lieferant ist von jeglicher Haftung für Verletzungen oder Schäden, die durch die Verwendung des Produkts über den bestimmungsgemäßen Gebrauch hinaus entstehen, befreit. Jegliche Änderungen am Produkt können Ihre Sicherheit und Garantie beeinträchtigen.

2.2 Produktübersicht

1. Deckel
2. Düse
3. Abnehmbarer Nebelauslass
4. Wassertank
5. Ultraschallscheibe
6. Abluftöffnung für trockene Luft
7. Aroma-Tablett
8. Grundlegend
9. Einschalttaste
10. Licht-/Schlafmodus-Taste
11. Auto-Modus-Taste
12. Taste für den Nebelpegel



2.3 Produktspezifikationen

Abmessungen	18,8 x 18,8 x 24,3 cm
Gewicht	1 kg
Sicherheitsklasse	II
Spannung	230V AC
Frequenz	50Hz
Strom	25W

Maximale Betriebsdauer*	Bis zu 37 Stunden (Stufe I) Bis zu 18 Stunden (Stufe II) Bis zu 12 Stunden (Stufe III)
Erzeugung von Feuchtigkeit	100 ml/Stunde +20% (Stufe I) 200 ml/Stunde +20% (Stufe II) 300 ml/Stunde +20% (Stufe III)

* Die Nutzungsdauer basiert auf Testbedingungen bei 21°C und 30% relativer Luftfeuchtigkeit. Die Ergebnisse können je nach Wasserqualität und Raumbedingungen variieren.

2.4 Inhalt der Verpackung

Überprüfen Sie bei Erhalt der Sendung, ob der Inhalt des Pakets mit dem Packzettel übereinstimmt. Informieren Sie Ihren Lieferanten, wenn Teile fehlen. Wenn das Produkt beschädigt erscheint, reklamieren Sie es sofort beim Spediteur und geben Sie dem Lieferanten eine detaillierte Beschreibung des Schadens. Bewahren Sie die beschädigten Teile und die Verpackung auf, um Ihre Reklamation zu belegen.

- 1x Luftbefeuchter
- 1x Handbuch
- 2x Aromakissen

3. Anweisungen für den Gebrauch

3.1 Hinzufügen von Wasser

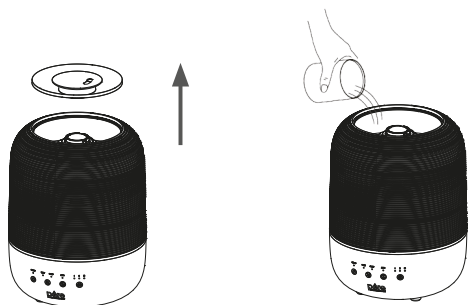


VORSICHT!

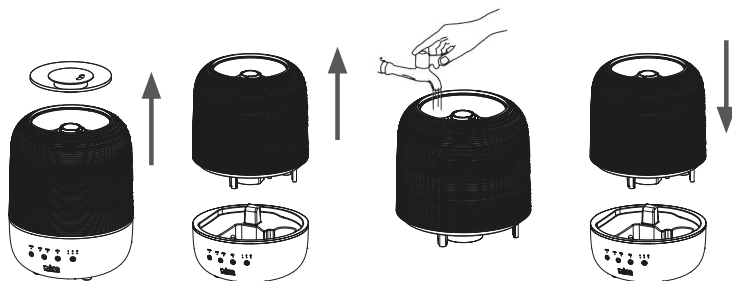
- Schalten Sie das Gerät aus, bevor Sie den Deckel abnehmen.
- Geben Sie kein Wasser direkt in den Nebelauslass.

Es gibt zwei Möglichkeiten, dem Luftbefeuchter Wasser zuzuführen:

1. Nehmen Sie den Deckel ab und geben Sie Wasser direkt in den Wassertank.

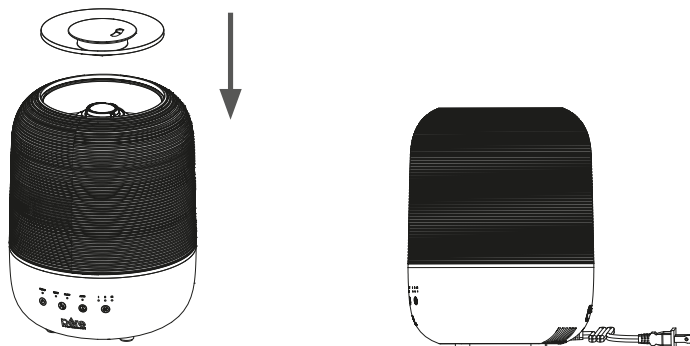


2. Nehmen Sie den Deckel ab und entfernen Sie den Wassertank vom Sockel. Füllen Sie den Wassertank und stellen Sie ihn wieder auf den Sockel.



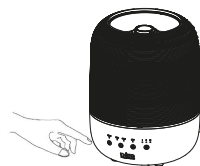
3.2 Verwenden Sie

1. Füllen Sie den Wassertank mit Wasser. Setzen Sie den Deckel wieder auf den Wassertank. Schließen Sie das Netzkabel an.



2. Drücken Sie die Netztaste , um das Gerät einzuschalten. Das Gerät nimmt automatisch den Betrieb auf Stufe I auf. Die Lampe schaltet sich ein und zeigt wiederholt sieben Farben an. Die weißen Kontrollleuchten sind eingeschaltet.
3. Drücken Sie die Licht-/Schlafmodus-Taste , um das Nachtlcht einzuschalten oder den Schlafmodus zu aktivieren.
 - Drücken Sie die Taste einmal: Das Nachtlcht bleibt in der gewählten Farbe eingeschaltet. blinkt die Kontrollleuchte dreimal.
 - Drücken Sie die Taste ein zweites Mal: Der Schlafmodus wird aktiviert. Alle Lichte erlöschen (außer der Kontrollleuchte). Die Kontrollleuchte blinkt fünfmal.
 - Ein drittes Mal drücken: Der Schlafmodus wird ausgeschaltet. Das Gerät kehrt automatisch zu den zuvor festgelegten Einstellungen zurück. Der Ruhemodus kann auch durch Drücken einer beliebigen Taste ausgeschaltet werden. Drücken Sie die Taste AUTO, um den Automatikmodus sofort zu starten.
 - Drücken Sie die Taste ein viertes Mal, damit das Nachtlcht wiederholt alle sieben Farben anzeigt.
4. Drücken Sie die AUTO-Taste , um den Automatikmodus zu aktivieren. Die Luftfeuchtigkeit im Raum wird gemessen. Die Vernebelungsstufe wird automatisch eingestellt (Stufe I, II oder III), um das ideale Feuchtigkeitsniveau zu erreichen.
 - Wenn die Luftfeuchtigkeit im Raum unter 45% liegt: Der Ventilator läuft auf Stufe III und das Nachtlcht leuchtet rot.
 - Wenn die Luftfeuchtigkeit im Raum zwischen 45% und 65% liegt: Der Ventilator läuft auf Stufe II und das Nachtlcht leuchtet blau.
 - Wenn die Luftfeuchtigkeit im Raum über 65% liegt: Der Ventilator läuft auf Stufe I und das Nachtlcht leuchtet orange.

Drücken Sie eine beliebige Taste, um den AUTO-Modus zu deaktivieren.
5. Drücken Sie die Zerstäubungstaste , um den Zerstäubungsgrad einzustellen.
 - Erster Tastendruck: Stufe I
 - Zweiter Tastendruck: Stufe II
 - Dritter Tastendruck: Stufe III
6. Das Gerät verfügt über eine integrierte Speicherfunktion. Ohne Stromunterbrechung speichert das Gerät die zuletzt gewählten Einstellungen. Dies gilt für den AUTO-Modus, die Befeuchtungsstufe und das Nachtlcht. Die Speicherfunktion funktioniert nicht, wenn das Gerät nicht eingesteckt ist.

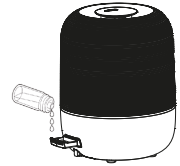


Kommentar

- Wenn der Wasserstand im Wassertank zu niedrig ist oder der Wassertank nicht richtig platziert ist, produziert das Gerät keinen Nebel und die Kontrollleuchte wechselt von weiß auf rot.
- Nach dem Entfernen des Wassertanks startet das Gerät mit den zuvor eingestellten Werten, wenn der Wassertank wieder eingesetzt wird.
- Wenn Sie den Wassertank auffüllen, ohne den Wassertank zu entfernen, funktioniert das Gerät weiter, sobald der Wasserstand hoch genug ist.
- Vergewissern Sie sich, dass der Wasserstand die MAX-Anzeige nicht überschreitet. Wenn nach dem Nachfüllen kein Nebel aus dem Gerät kommt, nehmen Sie Wasser aus dem Wassertank, bis der Wasserstand unter die MAX-Anzeige fällt.

3.3 Einsatz von Aromatherapie

1. Geben Sie ein paar Tropfen ätherisches Öl auf das mitgelieferte Aromakissen.
2. Öffnen Sie die Aromaschale und legen Sie das Aromakissen in die Schale. Schieben Sie die Aromaschale wieder in das Gerät.



VORSICHT!

- Legen Sie nicht mehr als ein Aromakissen gleichzeitig in die Aromaschale.
- Geben Sie das ätherische Öl nicht direkt in den Wassertank. Dies kann den Wassertank und das gesamte Gerät beschädigen.
- Achten Sie darauf, dass das ätherische Öl nicht mit anderen Teilen des Geräts in Berührung kommt.

4. Fehlersuche

Wenn die folgenden Probleme bei der Verwendung des Produkts auftreten, finden Sie in der nachstehenden Tabelle eine Lösung. Wenn sich die Probleme mit diesen Optionen nicht lösen lassen, wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst.

Problem	Ursache	Lösung
Kein oder wenig Dunst.	Der Wassertank ist leer.	Füllen Sie den Wassertank auf.
	Die Ultraschallscheibe ist verschmutzt.	Reinigen Sie die Scheibe mit der mitgelieferten Bürste.
	Der Lufteinlass ist blockiert.	Stellen Sie das Gerät auf eine flache, harte Oberfläche, damit die Luft frei fließen kann.
Die Luftfeuchtigkeit ist niedrig.	Die Ultraschallscheibe ist verschmutzt.	Reinigen Sie die Scheibe mit der mitgelieferten Bürste.
	Das Wasser im Wassertank ist zu kalt.	Ersetzen Sie es durch weniger kaltes (nicht gekühltes) Wasser.
Das Spray hat einen unangenehmen Geruch.	Verunreinigtes Wasser/Luftbefeuchter.	Reinigen Sie den Luftbefeuchter vollständig und füllen Sie ihn mit sauberem Wasser auf.
Es kommt Luft heraus, aber kein Nebel.	Zu viel Wasser.	Gießen Sie das überschüssige Wasser ab.
	Ablagerungen im Wassertank.	Reinigen Sie den Wassertank und versuchen Sie es erneut.
	Die Ultraschallscheibe ist verschmutzt.	Reinigen Sie die Scheibe mit einem weichen Tuch.
	Das Wasser ist zu hart.	Verwenden Sie destilliertes Wasser.

Problem	Ursache	Lösung
Auf Möbeln in der Nähe des Geräts bildet sich ein weißer Schleier.	Das Wasser ist zu hart.	Der Staub in der Luft setzt sich durch die zusätzliche Feuchtigkeit im Raum ab. Bei hartem Wasser kommt dies häufiger vor... Verwenden Sie destilliertes Wasser, wenn das Problem weiterhin besteht.
Das Gerät ist eingeschaltet, funktioniert aber nicht.	Der Stecker ist nicht richtig angeschlossen.	Ziehen Sie den Stecker und versuchen Sie es erneut.
	Der Wassertank ist leer.	Füllen Sie den Wassertank auf.
	Der Wassertank ist nicht richtig positioniert.	Setzen Sie den Wassertank wieder in den Sockel ein.
Um das Gerät herum sammelt sich Wasser.	Der Nebelpegel ist zu hoch.	Verringern Sie die Einstellung der Zerstäuber.
	Das Gerät ist nicht waagrecht.	Stellen Sie das Gerät auf eine flache, ebene und harte Oberfläche.
	Das Gerät befindet sich zu nahe an Objekten.	Richten Sie den Nebel von Gegenständen weg. Stellen Sie das Gerät auf eine wasserfeste Unterlage, die 60 bis 90 cm vom Boden entfernt ist.

Problem	Ursache	Lösung
Beim Nachfüllen tritt Wasser aus.	Das Wasser bleibt auf dem Boden des Wassertanks.	Wischen Sie den Wassertank ab oder kippen Sie ihn, um ihn zu entleeren, bevor Sie ihn bewegen.
Erhöhter Lärmpegel	Das Gerät ist nicht waagrecht.	Stellen Sie das Gerät auf eine flache, harte Oberfläche.
Auf der Einschalttaste leuchtet ein rotes Licht.	Der Wasserstand ist zu niedrig.	Ziehen Sie den Stecker und füllen Sie den Wassertank auf.
Sie riechen kein Aroma.	Nicht genug ätherisches Öl.	Geben Sie ein paar Tropfen Öl in das Aromakissen. Aromakissen austauschen: Entsorgen Sie das alte Kissen und ersetzen Sie es durch ein neues.

5. Wartung und Reinigung



VORSICHT!

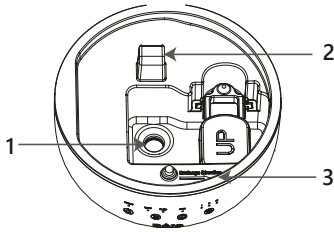
- Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung aus und ziehen Sie den Netzstecker.
- Vergewissern Sie sich, dass Sie es an einem wasserfesten Ort reinigen werden. Im Wassertank befindet sich noch etwas Restwasser. Entsorgen Sie dieses Wasser, bevor Sie das Gerät bewegen.

•

Reinigen Sie den Wassertank alle 72 Stunden.

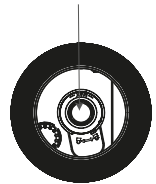
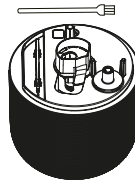


5.1 Allgemeine Reinigung.



1. Reinigen Sie den Sockel:
 - a. Lassen Sie das restliche Wasser in Richtung des Pfeils auf dem Sockel (3) ablaufen.
 - b. Reinigen Sie den Sockel mit Wasser und einem weichen Tuch.
 - c. Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser ein und achten Sie darauf, dass kein Wasser in die Trockenluftauslassöffnung gelangt.

2. Reinigen Sie den Wassertank:
 - a. Entleeren Sie den Wassertank.
 - b. Reinigen Sie den Wassertank mit Wasser und einer Flaschenreinigungsbürste (nicht im Lieferumfang enthalten). Wenn Sie die Düse nach links drehen, können Sie sie zur leichteren Reinigung abnehmen (siehe Pfeil).

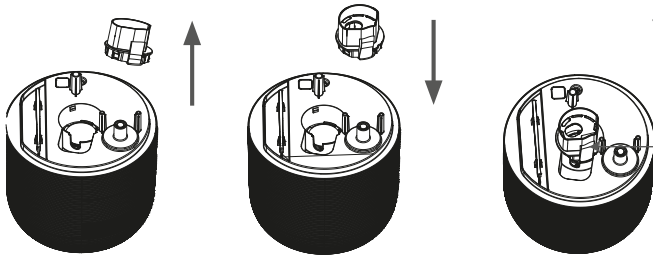


3. Reinigen Sie die Außenseite des Geräts mit einem weichen Tuch.
4. Reinigen Sie die Ultraschallscheibe:
 - a. Ziehen Sie den Netzstecker.
 - b. Nehmen Sie den Wassertank heraus und entfernen Sie das gesamte Wasser aus dem Wassertank und dem Boden.
 - c. Suchen Sie die Ultraschallscheibe auf der Innenseite des Sockels.
 - d. Verwenden Sie zum Reinigen der Disc nur die mitgelieferte Reinigungsbürste.

ACHTUNG: Schleifen oder kratzen Sie nicht über die Ultraschallscheibe.

5. Reinigen Sie den Wasserschalldämpfer:

- a. Zur leichteren Reinigung können Sie den Wasserschalldämpfer abnehmen, indem Sie ihn aus dem Boden des Wassertanks herausziehen.
- b. Setzen Sie den Schalldämpfer nach der Reinigung wieder ein und drücken Sie ihn nach unten, damit er einrastet (1).



5.2 Entkalken

- Je nach Verwendung und Wassertyp kann eine wöchentliche oder alle zwei Wochen stattfindende Reinigung erforderlich sein, um Kalkablagerungen zu entfernen und die Produktleistung zu optimieren.
- Wir empfehlen die Verwendung von destilliertem Wasser, wenn das Wasser in Ihrer Region hart ist.
- Reinigen Sie das Gerät oder den Wassertank nicht mit aggressiven Waschmitteln oder chemischen Reinigern. Sie können stattdessen auch Essig verwenden. Wenn sich Kalkablagerungen mit einer Bürste nur schwer entfernen lassen:
 1. Füllen Sie den Boden mit einer Mischung aus 1 Teelöffel weißem Essig und 1 Teelöffel Wasser.
 2. Lassen Sie die Lösung 5 Minuten lang einwirken.
 3. Reinigen Sie alle Innenflächen mit der Essiglösung und einem weichen Tuch oder einer Bürste, um Kalkablagerungen zu entfernen.
 4. Reinigen Sie die Nebeldüse und die Nebelkammer im Wassertank, falls erforderlich.
 5. Spülen Sie den Wassertank gut mit Wasser aus, um Kalk und Essiglösung zu entfernen.

5.3 Ende der Saison

- Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker.
- Reinigen Sie den Luftbefeuchter sorgfältig.
- Vergewissern Sie sich, dass alle Teile sauber und trocken sind, bevor Sie das Produkt lagern.

- Lassen Sie kein Wasser im Wassertank. Wasser, das im Gerät verbleibt, kann mineralische Ablagerungen verursachen und das Wachstum von Schimmel oder anderen Mikroorganismen fördern.

6. Lagerung

Lagern Sie das Produkt an einem trockenen, sauberen Ort. Lagern Sie das Produkt nicht bei extrem hohen oder niedrigen Temperaturen.

7. Entsorgung und Recycling

Denken Sie an die Umwelt und tragen Sie zu einem sauberen Lebensraum bei! Sie können sich an Ihre Gemeindeverwaltung wenden, um alle Informationen über die Möglichkeiten der Entsorgung ausgedienter Produkte zu erhalten.

7.1 Entsorgung



Entsorgen Sie das Produkt am Ende seiner Lebensdauer nicht mit dem normalen Hausmüll, sondern geben Sie es bei einer staatlich anerkannten Sammelstelle zum Recycling ab.



Entsorgen Sie die Verpackung und das Zubehör in Übereinstimmung mit den in Ihrer Gemeinde geltenden Umweltvorschriften. Beachten Sie die Symbole auf den verschiedenen Verpackungsmaterialien und entsorgen Sie diese – falls erforderlich – getrennt. Die Verpackungsmaterialien sind mit Buchstaben und Zahlen gekennzeichnet: 1-7: Kunststoff, 20-22: Papier und Pappe, 80-98: Verbundmaterialien.



Trennen Sie Ihre Abfälle in Glas, Papier und Kunststoff für das Recycling mit Tri sélectif. Verringerung des Deponiemülls und Schonung der natürlichen Ressourcen. Tragen Sie zur Nachhaltigkeit bei, indem Sie sich bewusst trennen.

7.2 Elektrisches Gerät



Dieses Produkt unterliegt der Europäischen Richtlinie (EU) 2012/19/EU. Diese Richtlinie besagt, dass Sie dieses Produkt am Ende seiner Nutzungsdauer nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgen dürfen, sondern es bei einer staatlich ausgewiesenen Sammelstelle zum Recycling abgeben müssen.

8. Haftungsausschluss

Änderungen vorbehalten; die Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

AU1003529



LifeGoods Group B.V.

P.J. Oudweg 4, 1314 CH Almere (NL)

www.auronic.nl - service@auronic.nl

06.2025 - vl.0